M.O., 2024

Ministerial Order to the Minister of Agriculture, Fisheries and Food dated 13 February 2024

Food Products Act (chapter P-29)

Amendment to the Pilot project concerning the preparation of cooked food having raw goat, sheep or buffalo milk as an ingredient

THE MINISTER OF AGRICULTURE, FISHERIES AND FOOD,

CONSIDERING the first paragraph of section 56.1.1 of the Food Products Act (chapter P-29), which provides that the Minister may, by order, authorize the implementation of pilot projects aimed at enabling innovation with respect to food or concerning the disposal of inedible meats, or aimed at studying, improving or defining standards applicable to those matters;

CONSIDERING that the first paragraph of that section also provides that the Minister must determine the standards and obligations applicable to a pilot project, which may differ from those prescribed by that Act and the regulations, and that the Minister may, as part of a pilot project, authorize any person to carry on an activity governed by this Act in compliance with the standards and rules prescribed by the Minister;

CONSIDERING the second paragraph of section 56.1.1, which provides that the Minister may modify or terminate a pilot project at any time;

CONSIDERING the third paragraph of section 56.1.1, which provides that the publication requirement set out in section 8 of the Regulations Act (chapter R-18.1) does not apply to an order made under that section;

CONSIDERING the Pilot project concerning the preparation of cooked food having raw goat, sheep or buffalo milk as an ingredient (chapter P-29, r.3.3);

CONSIDERING that local and regional development has been taken into consideration;

CONSIDERING that it is expedient to make the amendment that follows to the pilot project;

ORDERS AS FOLLOWS:

The amendment to the Pilot project concerning the preparation of cooked food having raw goat, sheep or buffalo milk as an ingredient, attached to this Order, is hereby made.

Québec, 13 February 2024

ANDRÉ LAMONTAGNE Minister of Agriculture, Fisheries and Food

Pilot project concerning the preparation of cooked food having raw goat, sheep or buffalo milk as an ingredient

Food Products Act (chapter P-29, r. 3.3)

- **1.** The Pilot project concerning the preparation of cooked food having raw goat, sheep or buffalo milk as an ingredient (chapter P-29, r. 3.3) is amended by replacing section 12 by the following:
- "12. Subject to them holding the permit referred to in subparagraph *m* or *n* of the first paragraph of section 9 of the Food Products Act (chapter P-29), authorized operators may only sell at retail on their farm's site or at a public market food prepared in accordance with this Order, or serve that food on their farm's site while carrying on an activity forming part of their restaurateur's business."
- **2.** This Order comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

106708

M.O., 2023

Order 2023-03 of the Minister of Transport and Sustainable Mobility dated 16 February 2024

Highway Safety Code (chapter C-24.2)

Suspension of certain requirements for a driver of a road train operating under a special road train operating permit

THE MINISTER OF TRANSPORT AND SUSTAINABLE MOBILITY,

CONSIDERING section 633.2 of the Highway Safety Code (chapter C-24.2), which provides that the Minister of Transport and Sustainable Mobility may, by order and

after consultation with the Société de l'assurance automobile du Québec, suspend the application of a provision of the Code or the regulations for the period specified by the Minister, if the Minister considers that it is in the interest of the public and is not likely to compromise highway safety;

CONSIDERING that section 633.2 of the Code, which provides that the publication requirement set out in section 8 of the Regulations Act (chapter R-18.1) does not apply to an order made under section 633.2;

CONSIDERING Order 2023-24 of the Minister of Transport and Sustainable Mobility dated 6 October 2023 concerning the suspension of certain requirements for a driver of a road train operating under a special road train operating permit;

CONSIDERING that it is expedient to revoke that Order;

CONSIDERING that it remains expedient to suspend the requirements set out in paragraphs 3 and 4 of section 9 of the Special Road Train Operating Permits Regulation (chapter C-24.2, r. 36) in respect of a driver of a road train operating under a special road train operating permit;

CONSIDERING that the Minister considers that the suspension is in the interest of the public and is not likely to compromise highway safety;

CONSIDERING that the Société de l'assurance automobile du Québec has been consulted regarding the suspension of those requirements;

ORDERS AS FOLLOWS:

- (1) The application of paragraphs 3 and 4 of section 9 of the Special Road Train Operating Permits Regulation (chapter C-24.2, r. 36) is hereby suspended.
- (2) Order 2023-24 of the Minister of Transport and Sustainable Mobility dated 6 October 2023 concerning the suspension of certain requirements for a driver of a road train operating under a special road train operating permit is revoked.
- (3) This Order comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*. It is revoked on 1 July 2026.

Québec, 16 February 2024

GENEVIÈVE GUILBAULT
Minister of Transport and Sustainable Mobility

106721